



AGENDA

ABRIL 2025





Cursos de francés

Inscripciones
abiertas*

**hasta el 04 de abril de 2025*

Sesión 2

Del 24 de marzo al 30
de mayo 2025

Inscripciones en la secretaría del IFGE

+240 333 093 732 secretariat@institutfrancais-malabo.org

Instituto francés de Guinea Ecuatorial, calle Acacio Mañe, Ewaiso, Malabo



Abril 2025

NUESTROS EVENTOS

04 

ABR

Ciné-club : "TALKING ABOUT TREES"
de Suhaib GASMELBARI

(1H33, Francia, Sudán, Alemania, Chad, Qatar, 2019)

18:00 - Biblioteca adultos del IFGE

11 

ABR

Concierto de INNOCENT KIMPE
(Burkina Faso) y Praktika (Francia)

18:00 - Sala de actos del IFGE

12 

ABR

Taller - Crea un concierto
Entre instrumentos tradicionales y música electrónica
animado por Innocent Kimpe (Balafonista de Burkina Faso)

& Praktika (Productor francés)

15:00 - IFGE

18 

ABR

Anniversario del grupo de baile JB Girls

16:00 - Sala de actos del IFGE

25 

ABR

Recital poético de la Comunidad literaria OMAL

18:00 - Sala de actos del IFGE



DEL 15 DE
ABRIL AL 17
DE JULIO



Taller de cómic - con inscripción previa

Todos los martes y jueves de las 18:00 a las 20:00

Biblioteca adultos del IFGE

DISPONIBLE



Exposición - Kubuni, los cómics de África.

Disponibles de 9:00 a 21:00 de lunes a sábado

¡Es posible ver cambios o aportaciones a la programación cultural del mes de abril 2025!



***EL EVENTO
DEL MES***


AMBASSADE
DE FRANCE
EN GUINÉE
ÉQUATORIALE
*Liberté
Égalité
Fraternité*

INSTITUT
FRANÇAIS
Guinée équatoriale

CONCIERTO

**VIERNES
11.04**

18:00

 **INSTITUTO
FRANCÉS
DE GUINEA
ECUATORIAL**

**INNOCENT KIMPE
& PRAKTIKA**

Con el apoyo de

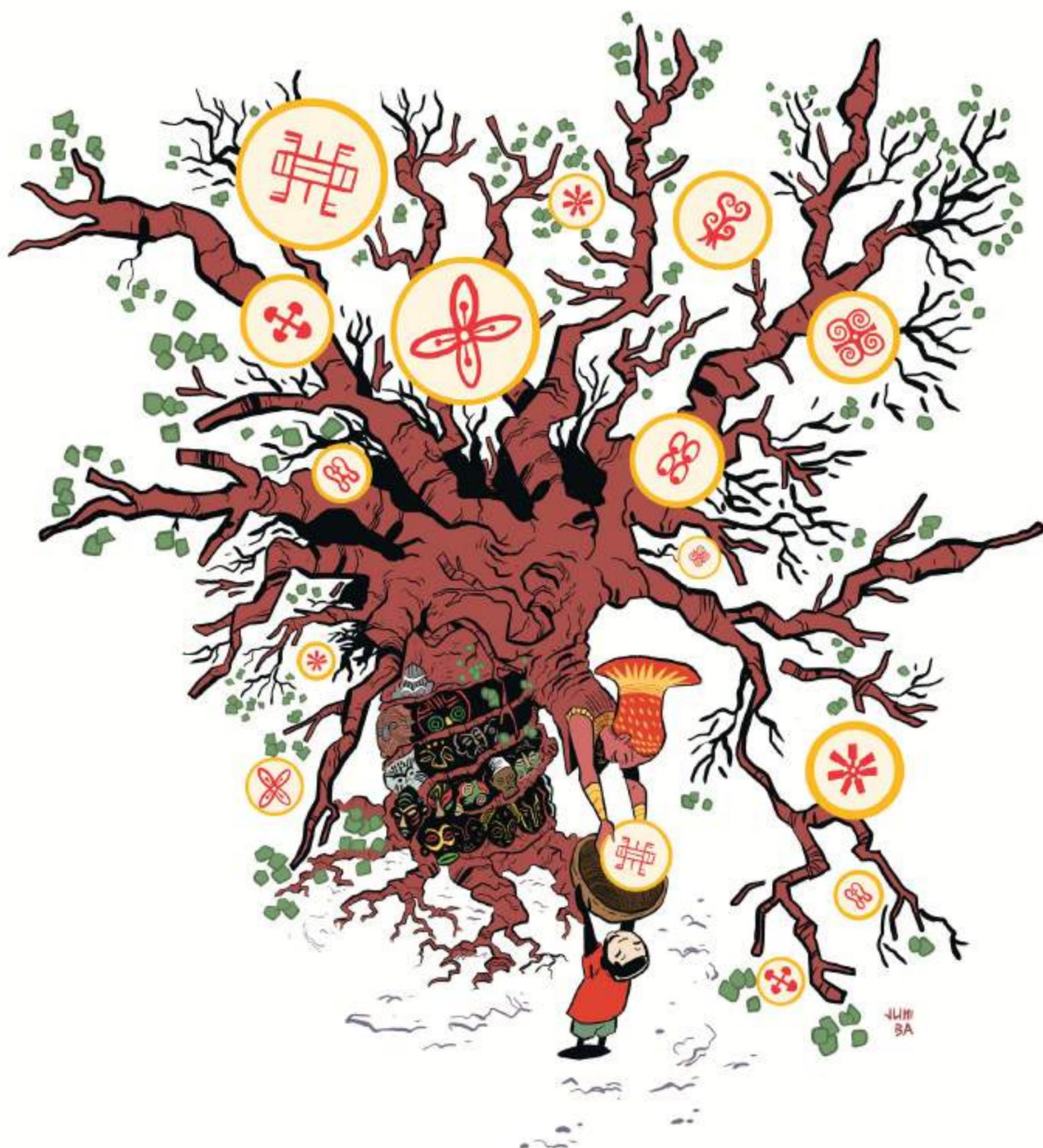
AIRFRANCE 

MAGNO
SUITES

***PROGRAMA
CULTURAL***

kubuni

los cómics de áfrica.s
exposición



instituto francés
de guinea ecuatorial
calle acacio mañe, malabo

disponible
de 9:00 a 21:00
de lunes a sábado

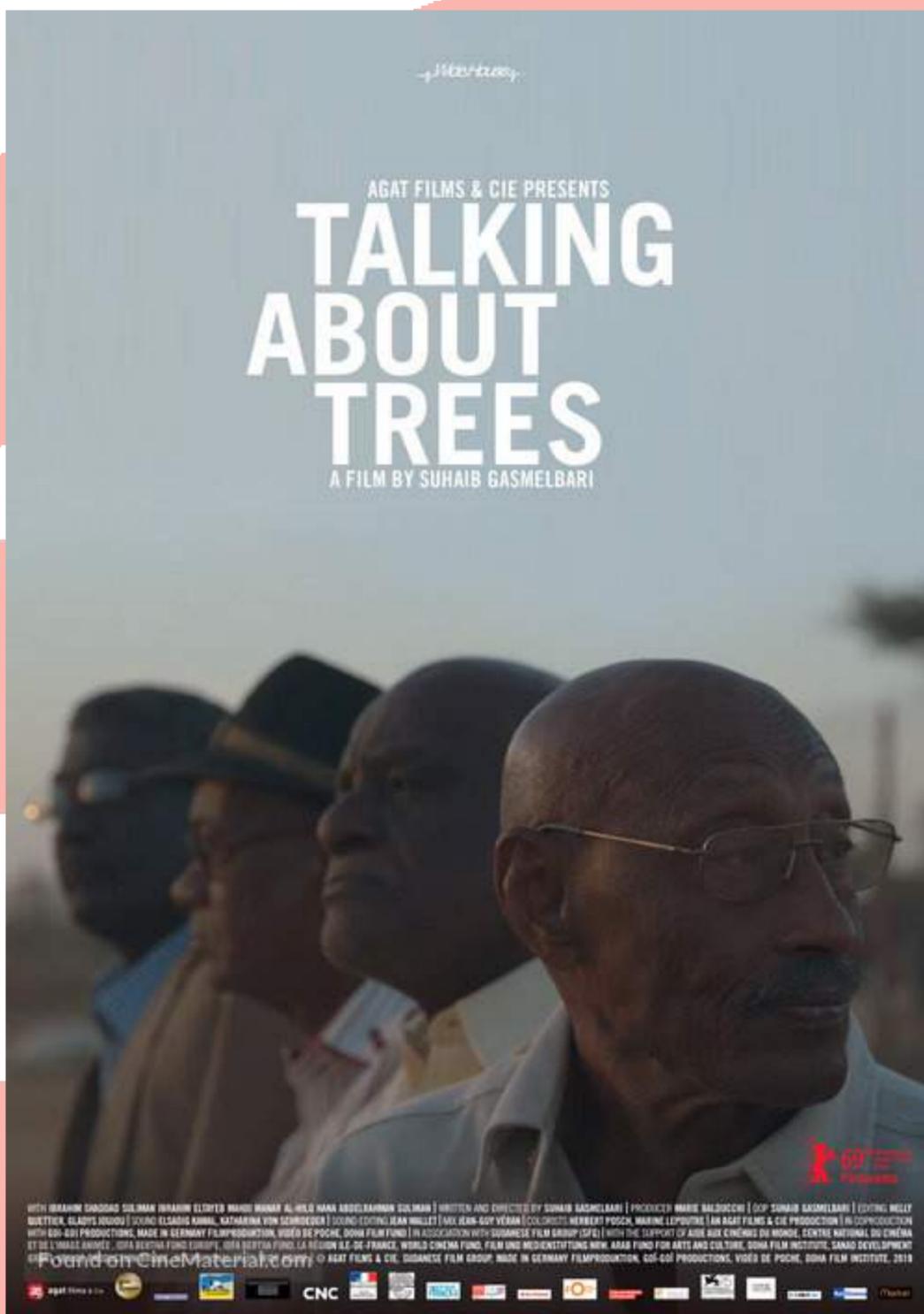
CINE CLUB

VIERNES 04 DE ABRIL A LAS 18:00

Versión original subtitulada - Entrada gratuita

📍 Instituto francés de Guinea Ecuatorial, calle Acacio Mañe, Ewaiso, Malabo

**"TALKING ABOUT TREES" DE SUHAIB GASMELBARI
(1H33, FRANCIA, SUDÁN, ALEMANIA, CHAD, QATAR, 2019)**



Sinopsis

Ibrahim, Soliman, Manar y Altayeb son cineastas y amigos desde hace más de 45 años, idealistas y profundamente humanos. Han vuelto a encontrarse, tras largos años de separación y exilio, para hacer realidad un viejo sueño: hacer cine en Sudán. Tienen claro que quieren hacer perdurar su trabajo y propagar el amor por el cine. A través de las imágenes que han creado, las que perdieron y las que siguen siendo un deseo, van a mostrar el lado horrible y el lado bello de su país.


AMBASSADE
DE FRANCE
EN GUINÉE
ÉQUATORIALE
*Liberté
Égalité
Fraternité*

INSTITUT
FRANÇAIS
Guinée équatoriale

CONCIERTO

**VIERNES
11.04**

18:00

 **INSTITUTO
FRANCÉS
DE GUINEA
ECUATORIAL**

**INNOCENT KIMPE
& PRAKTIKA**

Con el apoyo de

AIRFRANCE 

**MAGNO
SUITES**



SÁBADO 12 DE ABRIL

15:00



INSTITUTO FRANCÉS
DE GUINEA ECUATORIAL



TALLER

CREA UN CONCIERTO

ENTRE INSTRUMENTOS TRADICIONALES Y MÚSICA ELECTRÓNICA

*animado por Innocent Kimpe (Balafonista de Burkina Faso)
& Praktika (Productor francés)*

TALLER CÓMICOS

animado por Daniel Nsue Asumu, Alfonso Eburi y Enrique Madiba del Colectivo HANGART

**A PARTIR DEL MARTES 15 DE ABRIL DE 2025
TODOS LOS MARTES Y JUEVES
DE LAS 18H A LAS 20H***

**hasta el jueves 17 de julio de 2025*

PARA INSCRIBIRSE, CONTACTAR :
+240 555 000 402
CULTURE@INSTITUTFRANCAIS-MALABO.ORG

INSCRIPCIONES
PREVIAS GRATUITAS
PARA UN MÁXIMO
DE 20 PERSONAS



INSTITUT
FRANÇAIS

Guinée équatoriale



DIA

18

ABRIL



INSTITUTO CULTURAL FRANCES

HORA:

16:00

ANIVERSARIO JB GIRLS

NOTA:

NO HORA GUINEA

NUESTROS ESPACIOS

ESTUDIO DE MÚSICA

||| MÚSICA

TARIFAS

GRABACIÓN MÚSICAL

CON INGENIERO DE SONIDO

MEDIA JORNADA (4 HORAS) : 30.000 FCFA

JORNADA COMPLETA (8 HORAS) : 50.000 FCFA

SIN INGENIERO DE SONIDO

2 HORAS : 8.000 FCFA

4 HORAS : 15.000 FCFA

ENSAYO MÚSICAL

2 HORAS : 2.500 FCFA

RESERVAS



CULTURE@INSTITUTFRANCAIS-MALABO.ORG



+240 555 000 402.



SALA DE DANZA



ESPECTÁCULO EN VIVO

TARIFAS

2 HORAS : 2.500 FCFA

RESERVAS



CULTURE@INSTITUTFRANCAIS-MALABO.ORG



+240 555 000 402.





IFprofs



Compartir
información y
asesoramiento
con sus
comunidades



Ahorre tiempo
con una
selección de
recursos
temáticos



IFprofs,
La plateforme
complètement...
profs!



Desarrolle sus
aptitudes mediante
la formación



Avec IFprofs, simplifiez et enrichissez votre quotidien professionnel :



Todos los recursos **pedagógicos son** seleccionados y certificados por el equipo de IFprofs, para garantizar su calidad.

Los cortos módulos de autoaprendizaje le ayudarán a seguir desarrollando sus aptitudes.

Conéctese a la comunidad de su país y manténgase al día de las últimas novedades.



Un eficaz motor de búsqueda

le permite identificar los recursos que corresponden exactamente a sus necesidades.

Webinarios impartidos regularmente por expertos sobre diversos temas.



Interactúe con profesores de todo el mundo en nuestros grupos de interés.



Rejoignez IFprofs
www.ifprofs.org



Retrouvez-nous aussi sur nos réseaux sociaux

NUESTROS CURSOS



CURSOS DE FRANCÉS

F

CURSOS EXTENSIVOS DE FRANCÉS (40h en 3 meses)

Alfabetización : 70 000 FCFA - Para niños : 70 000 FCFA

Nivel A1 - A2 : 70 000 FCFA - Nivel B1 - B2 : 90 000 FCFA Nivel C1 - C2 : 110 000 FCFA

2x2h el lunes y el miércoles o el martes y el jueves
19:00 - 21:00

CURSOS INTENSIVOS DE FRANCÉS (80h en 3 meses)

Alfabetización : 110 000 FCFA - Para niños : 110 000 FCFA

Nivel A1 - A2 : 110 000 FCFA - Nivel B1 - B2 : 140 000 FCFA Nivel C1 - C2 : 200 000 FCFA

4x2 horas por semana : Lunes, martes, miércoles y jueves
10.00-12.00 h, 16.30-18.30 h o 19.00-21.00 h

CURSOS DE FRANCÉS INICIAL (de 4 a 6 años - 24h en 3 meses)

40 000 FCFA

Viernes de 15:00 a 17:00

CURSOS DE FRANCÉS PERSONALIZADO

Clases particulares en el Institut o directamente en casa (hay que prever los gastos de desplazamiento)

12 000 FCFA / hora

CURSOS DE FRANCÉS PARA LOS EXÁMENES (24h en 3 meses)

Curso de preparación para el DELF/DALF

40 000 FCFA

CURSOS DE FRANCÉS PARA LOS EXÁMENES

(10h en 1 semana)

Curso de preparación para el TCF

40 000 FCFA

¡INSCRIPCIÓN EN LA SECRETARÍA DEL IFGE!

 +240 333 093 732  secretariat@institutfrançais-malabo.org

 Instituto francés de Guinea Ecuatorial, calle Acacio Mañe, Ewaiso, Malabo

CURSOS DE INFORMÁTICA



CURSO DE SECRETARIADO DE OFICINA

Nivel_1 : Principiante

Introducción a la informática, al software y al tratamiento de textos en Word

Nivel_2 : Intermedio

Tratamiento de textos, Excel, Publisher y navegadores de Internet

Nivel_3 : Avanzado

Conocimientos de secretariado de oficina, PowerPoint, Access, Photoshop

Tarifas :

_Cursos regulares: 80 000 F CFA (3 x 2h / semana durante 3 meses)

_Cursos intensivos: 120 000 F CFA (4 x 2h / semana durante 2 meses)

CURSO DE ESPECIALIZACIÓN DIGITAL PROFESIONAL

_Seguridad digital

_Creación y mantenimiento de sitios web

_Reparación y mantenimiento de ordenadores

Tarifas :

_Cursos regulares: 140 000 F CFA (3 x 2h / semana durante 3 meses)

HORARIOS

_De martes a jueves : 10:00 - 12:00 y 15:00 - 17:00

**REGÍSTRESE DIRECTAMENTE EN
LA SECRETARÍA DEL IFGE**



+240 333 093 732



secretariat@institutfrançais-malabo.org

NUESTROS EXÁMENES



El Instituto francés de Guinea Ecuatorial es el único organismo autorizado en Guinea Ecuatorial para ofrecer y organizar estos cursos de certificación o diploma de lengua francesa reconocidos internacionalmente y expedidos por el Ministerio de Educación francés (TCF-DELF-DALF).



FRANCE
ÉDUICATION
INTERNATIONAL

DELF DALF TCF

Los exámenes del DELF-DALF y el TCF son certificaciones internacionales que validan con autoridad sus competencias y conocimientos de la lengua francesa. Estos diplomas, los únicos reconocidos oficialmente en el mundo, fueron concebidos por el gobierno francés a través de su Ministerio de Educación.



TCF

Próxima sesión: 23 de mayo de 2025
Preinscripciones hasta el miércoles 9 de abril
de 2025 a las 18:00

TCF

TARIFAS

TCF Tout public	85 000 FCFA pruebas obligatorias 30 000 FCFA por pruebas opcionales
TCF IRN	85 000 FCFA
TCF Quebec	180 000 FCFA 45 000 FCFA por módulos
TCF Canada	180 000 FCFA

El TCF (Test de Connaissance du Français) es un examen de lengua francesa diseñado para evaluar los conocimientos de francés de los no francófonos. Se utiliza principalmente con fines académicos, profesionales y de inmigración.



Instituto francés de Guinea Ecuatorial, calle Acacio Mañe, Ewaiso, Malabo



+240 333 093 732



secretariat@institutfrançais-malabo.org

FRANCE
EDUCATION
INTERNATIONAL



DELF DALF

DELF PRIM (7-12 años)

A1.1 : 25 000 FCFA

A1 : 25 000 FCFA

A2 : 30 000 FCFA

DELF Junior (12-17 años)

A1 : 25 000 FCFA

A2 : 30 000 FCFA

B1 : 35 000 FCFA

B2 : 45 000 FCFA

DELF/DALF para todos los público (a partir de los 18 años)

DELF A1 : 25 000 FCFA

DELF A2 : 30 000 FCFA

DELF B1 : 45 000 FCFA

DELF B2 : 50 000 FCFA

DALF C1 : 60 000 FCFA

DALF C2 : 70 000
FCFA

El DELF (Diplôme d'études en langue française) y el DALF (Diplôme approfondi de langue française) son los diplomas oficiales internacionales de lengua francesa expedidos por el Ministerio de Educación francés.



Instituto francés de Guinea Ecuatorial, calle Acacio Mañe, Ewaiso, Malabo



+240 333 093 732



secretariat@institutfrançais-malabo.org

FRANCE
EDUCATION
INTERNATIONAL

NUESTRAS BIBLIOTECAS

Martes a viernes

12:00 - 19:00

Sábado

10:00 - 18:00

Domingo y Lunes

Cerrado

BIBLIOTECA INFANTIL



Sábado 06 abril - Taller creativo

Sábado 13 abril - Cuentacuentos

Sábado 27 abril - Cine club juvenil

La biblioteca infantil acoge a niños de 6 a 16 años (¡y mayores!) durante todo el año.

Cuenta con un espacio para jóvenes lectores con una variada oferta de álbumes ilustrados, cuentos, cómics, novelas, revistas y películas para todas las edades.

Hay una zona de videojuegos: Una Xbox y una Nintendo Switch a tu disposición para que puedas jugar en francés a juegos como Mario Kart, Super Mario Bros, Minecraft y FC 25 disponibles los miércoles a partir de las 14:00.

Tarifa de préstamo: 5.000 FCFA / año



BIBLIOTECA ADULTOS



Cada sábado a las 10:00 se organiza el Club de lectura para conversar en francés sobre literatura.

La biblioteca para adultos del IFGE es la mayor biblioteca francófona de Guinea Ecuatorial, con más de 12.000 títulos en francés.

Situada en la planta baja del IFGE, también ofrece conexión WIFI y acceso a ordenadores. Cuenta con libros, cómics, revistas y material didáctico y pedagógico que se pueden tomar prestados y consultar in situ. La sección de la Biblioteca del estudiante se dirige principalmente a los estudiantes de francés.

La biblioteca está equipada con ordenadores con acceso a Internet para leer la prensa y acceder a aplicaciones culturales francesas para mejorar sus competencias lingüísticas.

Tarifa de préstamo: 10.000 FCFA / año





IN LIBRO



CLUB DE LECTURA

EXPLORE LOS INFINITOS MUNDOS A TRAVÉS DE LAS PÁGINAS, ¡EN FRANCÉS!

TODOS LOS SÁBADOS

10:00

EN LA BIBLIOTECA ADULTOS



📍 INSTITUTO FRANCÉS DE GUINEA ECUATORIAL, CALLE ACACIO MANE, EWAISO, MALABO



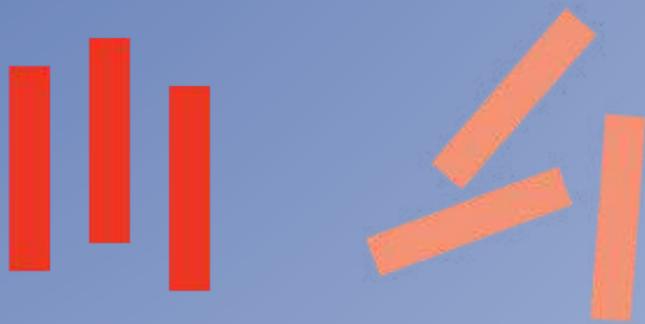
BIBLIO@INSTITUTFRANCAIS-MALABO.ORG



+240 222 741 937



BIBLIOIFGE



NUESTROS SERVICIOS



Traducción

Nuestras traducciones son certificadas previa revisión y nuestros servicios están reconocidos por la Embajada de Francia en Guinea Ecuatorial y las autoridades francesas.

Nuestras traducciones se pagan con antelación.

Traducción, revisión y certificación	Precio por pagina
Documento	26 000 FCFA
Traducción express	32 000 FCFA

Interpretación

Por razones de calidad, el cliente debe proporcionar documentos técnicos de apoyo y organizar una entrevista con los intérpretes. El cliente se compromete a respetar el horario de interpretación fijado por el Institut Français, es decir, 45 minutos de trabajo y 15 minutos de descanso por cada intérprete contratado.

Nuestro servicio de interpretación se presta sobre la base de un presupuesto, que servirá para determinar el número de pistas que se trabajarán para el cliente, y del que se abonará el 50% por adelantado.

Tiempo de interpretación	Precio durante la semana	Precio durante las vacaciones y los fines de semana
Media jornada (4h)	150 000 FCFA	+25%
Jornada completa (7h)	300 000 FCFA	+25%
Más de un día (+ de 7h)	Consúltenos	Consúltenos
Alquiler de material	12 000 FCFA por auricular	

ALQUILER DE ESPACIOS

El Instituto francés de Guinea Ecuatorial dispone de amplias salas que pueden alquilarse para eventos privados. Grandes salones, salas de reuniones, estudio de música, sala de baile.

¡Empresas y asociaciones, consúlten nuestros precios!

Para asociaciones

Sala de actos

Formula de un día	Precio
Sala de actos	100 000 FCFA
Sala de actos con material	130 000 FCFA
Sala de actos con tecnico	150 000 FCFA
Sala de actos con técnico y material	180 000 FCFA

Alquiler sin equipo ni técnico

Alquileres	Precio
1 vez	100 000 FCFA
1 vez / mes	350 000 FCFA*
2 veces / mes	550 000 FCFA*
3 veces / mes	750 000 FCFA*
4 veces / mes	850 000 FCFA*

Aula / Sala de reunión

Alquileres	Precio
1 vez	30 000 FCFA
1 vez / mes	300 000 FCFA*
2 veces / mes	500 000 FCFA*
3 veces / mes	700 000 FCFA*
4 veces / mes	800 000 FCFA*

*Precio al año

Para empresas

Sala de actos

Alquiler de un día	Precio
Sala de actos	300 000 FCFA
Sala de actos con material	350 000 FCFA
Sala de actos con tecnico	350 000 FCFA
Sala de actos con técnico y material	400 000 FCFA

Alquiler sin equipo ni técnico

Alquileres	Precio
1 vez	300 000 FCFA
1 vez / mes	800 000 FCFA*
2 veces / mes	1 200 000 FCFA*
3 veces / mes	1 400 000 FCFA*
4 veces / mes	1 800 000 FCFA*

Aula / Sala de reunión

Alquileres	Precio
1 vez	60 000 FCFA
1 vez / mes	450 000 FCFA*
2 veces / mes	900 000 FCFA*
3 veces / mes	1 100 000 FCFA*
4 veces / mes	1 300 000 FCFA*

*Precio al año

Descuento de un 20% para las empresas patrocinadoras del IFGE con un alquiler gratis al año.

***EL
INSTITUTO
FRANCÉS***

El Instituto francés es el operador del Ministerio de Europa y Asuntos Exteriores encargado de promover la cultura y la lengua francesa en el mundo.

Con una red de 96 Institutos franceses y más de 900 Alianzas francesas en 161 países, Francia dispone de la mayor red cultural del mundo.

Su principal objetivo es reforzar los vínculos culturales entre Francia y otros países, promoviendo al mismo tiempo el diálogo intercultural y la diversidad lingüística.

En Guinea Ecuatorial, el Instituto francés - IFGE fomenta los intercambios artísticos internacionales, apoya la cultura local y promueve el diálogo entre ambos países y contribuye al intercambio de la creación intelectual francesa.

El IFGE tiene una sala de actos, un estudio de música, una sala de danza, 4 aulas, una sala de reunión, dos bibliotecas (una juvenil y otra para adultos), una sala de informática, un espacio Campus France y un restaurante con terraza.



El Instituto francés de Guinea Ecuatorial - IFGE, llamado durante mucho tiempo ICEF (Institut Culturel d'Expression Française) fue construido en 1987 por el arquitecto francés Pierre Vigor. Está ubicado en el corazón de la capital Malabo, en el distrito de Ewaiso.





¡Síguenos en nuestras redes sociales!



Institut français de Guinée
équatoriale - IFGE



@ifmalabo



@ifmalabo



@ifmalabo



Institut français de
Guinée équatoriale



Instituto francés de
Guinea ecuatorial



@ifmalabo

NUESTROS PATROCINADORES



NUESTROS COLABORADORES



INSTITUTO FRANCÉS DE GUINEA ECUATORIAL

Calle Acacio Mañe, Ewaiso, Malabo

+240 333 093 732

secretariat@institutfrançais-malabo.org

Esta programación está sujeta a cambios y puede ser ampliada

Información actualizada en <https://www.institutfrançais-malabo.org/es>